# October

## Month of the Holy Rosary



#### نعظمك بالمدائح

نعظمكَ بالمدائح يا والدة الإله (2) أنتِ فخر الأرض كلها لأن كلمةَ الله الذي ارسله الآبُ شاء فتجسّدَ منكِ.

نعظمك بالمدائح لأن الأجيال تطوّبكِ يا ممتلئةً نعمةً الأمم والشعوب تكرم تذكارك ويسألون المراحم بصلواتِكِ.

نعظمك بالمدائحِ يا مباركةً في النساء أيها الحقل الخيّرُ الذي فيه نبتت سنابل الأفراح والجنة الحاوية شجرة الحياة.

- يا من يوم ظهورِكَ يخرج للقائِكَ الأبرارُ والصديقون (2)
- أهلناكي نُحصى بينَ أجواقِهِم ونرنم لك بالتسابيح (9)

## بإسم الآب والإبن والروح القُدُس، الإله الواحد، آمين.

نؤمن بإله واحد، آب ضابط الكلّ، خالق السماء والأرض، كلّ ما يُرى وما لا يُرى. وبربِّ واحد يسوع المسيح، ابن الله الوحيد، المولود من الآب قبل كلّ الدهور، إله من إله، نور من نور، إله حقّ من إله حقّ، مولود غير مخلوق، مساوٍ للآب في الجوهر، الذي به كان قبل كلّ شيء. الذي من أجلنا نحن البشر، ومن أجل خلاصنا، نزل من السماء، وتجسّد من الروح القدس، ومن مريم العذراء، وصار إنساناً. وصلب عنّا على عهد بيلاطس البنطي، تألّم ومات وقُبر وقام في اليوم الثالث، كما جاء في الكتب. وصعد إلى السماء، وجلس عن يمين الله الآب، وأيضاً سيأتي بمجدٍ عظيم، ليدين الأحياء والأموات، الذي لا فناء لملكه. ونؤمن بالروح القدس، الربّ المحيي، المنبثق من الآب والأبن، الذي هو مع الآب والأبن، يُسجد له ويُمجّد، الناطق بالأنبياء والرسل، وبكنيسة واحدة، جامعة، مقدّسة، رسوليّة. ونعترف بمعموديّة واحدة، بالغفرة الخطايا، ونترجّى قيامة الموتى والحياة في الدهر الآتى، آمين.

O Blessed Mother Mary, I offer you these five luminous mysteries, for your holy intentions and on behalf of all who are praying this rosary with us, so that the Lord God may grant us, through your intercession, the gift of salvation and delivers us from the visible and invisible enemies. Amen

- O Most Sacred Heart of Jesus, have mercy on us.
- O Immaculate Heart of Mary, pray for us.

For the intentions of our Holy Father: "Our Father who art ..."

على الحبّة الأولى: اللهمّ بشفاعة مريم البتول، إحفظ وارفع كنيستك.

Second: Through the intercession of Mary, bring peace and heal the sick على الحبّة الثالثة: اللهمَّ بشفاعة مريم البتول، ردّ الضالين ونوِّرنا بنور إنجيلكَ.

لمسبحة الوردية العدرا قال بدّا هيّ (٢) تصلّيها العيلة بالبيت حبّة حبّة بيت وبيت وتمشي فيها يوميِّ لمسبحة الوردية يا مسبحة الوردية.

1. السلام عليك يا زنبق الثالوث البهي! السلام عليك يا صورة بهائه النقي! السلام عليك يا وردة زهية انتشر بها عطر السموات الذكي! السلام عليك يا بتولا لا شبيه لها! يا من شاء ملك المجد أن يولد منها ويتغذى بلبنها. أحيي نفوسنا يا أم الحياة و أسكبي علينا سوابغ النِعم يا بتولا مملوءة من كل نعمة. أشفعي لنا، الآن وفي كل حين وإلى الأبد. آمين.

السر الأول من أسرار النور: المعمودية.

نصلى من أجل كل معمد ليثبت بإيمانه ويشهد للثالوث.

For every Baptized to live and witness to his faith in the Holy Trinity

إِنَّا نحييكِ من عُمقِ ماضينا يا زهرة الدُنيا يا أمَّ فادينا تُبدينَ لي وِدًّا في منتهى الحب وهذا يكفيني إن كنتِ بقُربي 2. لقد اخترتك اليوم ايتها البكر مريم الكلية الطوبى، سيدة لي وشفيعة خصوصية.
 وقد ألزمت نفسي وأفرزتها لخدمتك والتعبد لك كل ايام حياتي. فأسألك ايتها الأم
 الحنونة ان تقبليني بين عبيدك وتجعلني تحت اكناف حمايتك في حياتي ومماتي . آمين

<u>Second Luminous Mystery</u>: The Miracle at the wedding at Cana To rely on the help of the Virgin Mary in all difficulties, and ask from her with the confidence of children

لنتكل على معونة العذراء مريم في كل المحن ونطلب منها بثقة البنين

صلّي لفادينا في الضَعف كي يرحم من كان لنا أمَّا إلاّكِ يا مريم إنَّا نحييكِ من عُمق ماضينا يا زهرة الدُنيا يا أمَّ فادينا

3. معظمة أنتِ يا سيدة وممجدة في مدينة إلهنا وفي كنيسة مختاريه. الرب بارك أعمال يديكِ. مولاتنا إرحمينا وإشفي امراضنا وارفعي أوجاعنا وضيق قلبنا. ملكة المجد والوقار تحنني علينا واحرسي حياتنا من كل خطر. منسحقي القلوب إشفيهم يا سيدة النجاة وقوينا بحسن الرأفة. المجد للآب والإبن والروح القدس الإله الواحد. آمين.

السر الثالث من أسرار النور: إعلان مجيء ملكوت الله. طلب نعمة الارتداد والرجوع عن الخطيئة

Asking God for the grace of Conversion and the return from sin

يا بنت ناصرة الجليل ومآل سُلّم بيت إيلْ أنتِ الرجاء لكلِّ جيلْ فتضرعي من أجلنا (٢) يا بُرجَ داودَ المنيعُ وفخارَ لبنانَ الرفيعُ صوغي الندامة للجميعُ وتضرعي من أجلنا (٢)

4. السلام عليك أيّتها الملكة أمّ الرحمة والرأفة. السلام عليك يا حياتنا ولذّتنا ورجانا. اللكِ نصرخ نحن المنفيّين أولاد حواء، ونتنهّد نحوك نائحين وباكين في هذا الوادي وادي الدموع، فأصغي إلينا يا شفيعتنا، وانعطفي بنظرك الرؤوف نحونا، وأرينا بعد هذا المنفى يسوع ثمرة بطنك المباركة: يا شفوقة، يا رؤوفة، يا مريم البتول الحلوة اللذيذة. آمين

#### Fourth Luminous Mystery: The Transfiguration

For the gift of discernment to distinguish between good and bad لتنوير بصائرنا للتمييز بين الخير والشر

يا عدرا يا إم النور النعمة قلبك مسكوبة من عنا من صيدا وصور افرحتي بأول أعجوبة يا مريم أمّ الفادي باسمك سميّت بلادي تبقى عينك ع ولادي تعيني العيلي المغلوبي يا مريم بيت القربان حملتِ يسوع الانسانْ تحمينا وتحمى لبنان هيدا همّى ومطلوبي

5. إلى حمايتك نلتجيء يا والدة الله القديسة، فلا تغفلي عن طلباتنا عند إحتياجاتنا إليك. لكن نجّنا دائماً من جميع المخاطر أيتها العذراء المجيدة المباركة.

- تضرعي لأجلنا يا والدة الله القديسة ... لكي نستحق مواعيد المسيح.

السِرّ الخامس من أسرار النور: العشاء السرّيّ لتجتمع عيالنا دائما باسم الرب

That our families be gathered together in the name of the Lord

### زياح العذراء: يا أُمَّ الله

يا أُمَّ الله يا حَنونة، يا كَنْزَ الرَحمَة والمَعونة أُنتِ مَلجانا، وعَليكِ رَجانا. تشفعي فينا يا عَذراءْ، وتَحَنني على مَوتانا

وإنْ كَانَ جِسمُكِ بَعيداً منَّا، أَيتها البَتولُ أُمنا صَلواتُكِ هِي تَصحَبنُا وتَكونْ مَعنا وتَحفَظنا

بِجاهِ منْ شَرفكِ عَلَى العَالمينْ، حينْ ظَهر منكِ ظهورًا مُبينْ،
أَطُلبي مِنهُ للخاطئينْ المراحمْ لدهرِ الداهرينْ
أنتِ أُمنا ورَجانا ، أنتِ فَخرُنا ومَلجانا
عندَ ابنكِ إشفَعي فينا، ليَغفرْ برأفتِهِ خَطَايانا
لا تُهملينا يا حَنونةْ، يا مَملوءَة كلَّ نِعمَةْ
بَلْ خَلّصِيْ عَبيدكِ أَجمعينْ، لنَشكركِ لدَهر الدَاهرينْ

يا سُلطانة السماء والأرض، ألجالِسَة في حَضرَة المَلِك السَّماويّ، إقبَلي مِنّا هذا التَكريم، بِمَقام القُربان المَقبول لَدَيكِ ولدى يسوع ابْنِك. وأرسِلي إلَينا نِعمَة الغُفران الكامِل على جَميعِ خَطايانا، ووَفِّقينا أن نَخدُمكِ ونَعبُد إبنِك بِخُلوص المَحَبّة والغَيرة، مِن صَميم القَلب، بِواسِطَة هذه المَسبَحة الوَرديَّة، إلى النَفَس الأخير. وفي ساعَة مَوتِنا إحضَري عِندَنا، أيَّتُها الرَحومَة الشَفوقة، واطْرُدي عَنّا مَحافِل الجِن الخُبَثاء. ونَجّينا من العُقوبات الجُهَنَّميّة والمَطهَريَّة بِما أنَّكِ حِمايتنا. ونَوِّري عُقول المَسيحيِّين، وردي الضالين مِنّا إلى حَظيرَة الخِراف الناطِقَة، أعني بيعَة السَيِّد المَسيحيّة الحَقيقيّة، الجامِعَة، الرسوليّة. لِكَي بِرأي واحِد وَفَم واحِد، نُعَظّمكِ بيعَة السَيِّد المَسيحيّة الحَقيقيّة، الجامِعَة، الرسوليّة. لِكَي بِرأي واحِد وَفَم واحِد، نُعَظّمكِ ونُمَجِّد الثالوث الأقدس: الآب والإبن والروح القُدُس، الآن وإلى أبَد الآبدين. آمين.

#### إليكِ الوَردُ يا مَربَم

إليكِ الوَردُ يا مَريَم يُهدى مِن أيادينا هَلُمّى واقبلى منّا عربونَ حُبِّ أكيدٍ مع تهانينا

على الأبوابِ أطفالٌ لهمْ في العُمرِ آمالُ يَذوبُ القلبُ إن قالوا جودوا علينا فإن الجوعَ يُضنينا - فإن الجوعَ يُضنينا

حروبٌ تملأُ الأرضَ وضيقٌ فيهِ لن نَرضى غدَونا كلُّنا مَرضى وليسَ فينا سِواكِ مَن يُداوينا - سِواكِ مَن يُداوينا

نرومُ العفوَ يا مريم لأنَّنا قد تركناكِ نتوبُ اليومَ عن ذنبٍ يا أمَّ ربي رضاهُ العمرَ يكفينا - رضاهُ العمرَ يكفينا